

特別講演会

映像翻訳と共に

～字幕翻訳で信仰を伝えた半世紀～

映画のプロが、半世紀にわたる信仰生活と字幕製作に携わってきた経験から、ご自身の信仰と映画の字幕翻訳との興味深い話をお語りくださいます。

日時：2018年9月15日（土）

午後2時～4時

講師：小川政弘氏

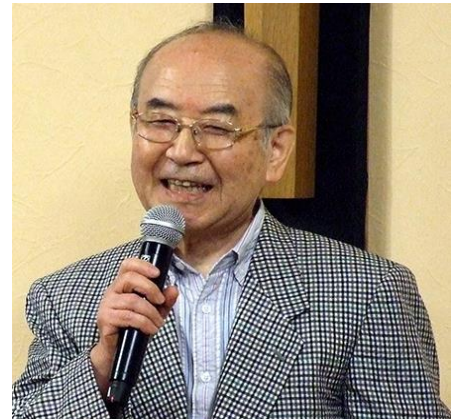
元ワーナー・ブラザーズ映画製作室長

日本バプテスト教会連合

東京中央バプテスト教会教育主事

会場：東京カベナント教会 1F 多目的ホール

入場料：無料



【講師プロフィール】

映画にあこがれて1961年にワーナー・ブラザーズ映画会社に入り、製作室長として46年半にわたり、2000本を超える字幕・吹替版製作に従事。

主な字幕翻訳監修作品に、「ハリー・ポッター」「マトリックス」「リーサル・ウェポン」シリーズ、「JFK」「ラスト・サムライ」「硫黄島からの手紙」二部作など。

ご自身が字幕翻訳した作品は45本。主な作品に、「老人と海」「荒馬と女」「偉大な生涯の物語」「ソロモンとシバの女王」「ヨーク軍曹」「パトリオット」「モハメド・アリ」「イングリッシュ・ペイシエント」などがある。

現在、字幕翻訳者養成学校の講師を務める傍ら、PBA主催「聖書で読み解く映画カフェ」のナビゲーターをされている。2015年から2年間、キリスト教月刊誌「百万人の福音」に、映画の中に隠された聖書のみことばを解く「聖書メガネで映画を見れば」を好評連載された。

◎講演会終了後に、著書『字幕に愛を込めて』の販売とサイン会があります。

【お問い合わせ】

東京カベナント教会 〒156-0044 東京都世田谷区赤堤 4-27-14

電話：03-3321-4690

E-mail：covenant@church.gr.jp

ホームページ：<http://www.church.gr.jp/>

京王線・東急世田谷線下高井戸駅徒歩5分

東急世田谷線松原駅徒歩7分

